

SEANCES DU MERCREDI 8 JUIN 1994
 VERGADERINGEN VAN WOENSDAG 8 JUNI 1994

MATIN

SOMMAIRE:

DEMISSION D'UN SENATEUR:

Page 2283.

PROJETS DE LOI (Discussion):

Projet de loi spéciale modifiant la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour d'arbitrage.

Discussion et vote de l'article unique, p. 2283.

Projet de loi modifiant la loi du 6 janvier 1989 relative aux traitements et pensions des juges, des référendaires et des greffiers de la Cour d'arbitrage.

Discussion et vote des articles, p. 2283.

Projet de loi modifiant, en ce qui concerne l'établissement de l'impôt des personnes physiques, le Code des impôts sur les revenus 1992.

Discussion et vote des articles, p. 2284.

INTERPELLATION (Discussion):

Interpellation de M. Goovaerts au ministre des Finances sur « le rôle du Gouvernement, ainsi que les circonstances et les conséquences de l'échec du processus de privatisation de la SNCI ».

Orateurs: M. Goovaerts, M. Maystadt, ministre des Finances, p. 2286.

Ann. parl. Sénat de Belgique - Session ordinaire 1993-1994
 Parlem. Hand. Belgische Senaat - Gewone zitting 1993-1994

OCHTEND

INHOUDSOPGAVE:

ONTSLAG VAN EEN SENATOR:

Bladzijde 2283.

ONTWERPEN VAN WET (Beraadslaging):

Ontwerp van bijzondere wet tot wijziging van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Arbitragehof.

Beraadslaging en stemming over het enig artikel, blz. 2283.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 6 januari 1989 betreffende de wedden en pensioenen van de rechters, de referendarissen en de griffiers van het Arbitragehof.

Beraadslaging en stemming over de artikelen, blz. 2283.

Ontwerp van wet tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, wat de vestiging van de personenbelasting betreft.

Beraadslaging en stemming over de artikelen, blz. 2284.

INTERPELLATIE (Bespreking):

Interpellatie van de heer Goovaerts tot de minister van Financiën over « de rol van de Regering en de omstandigheden en de gevolgen van het afspringen van het privatiseringsproces van de NMKN ».

Spreekers: de heer Goovaerts, de heer Maystadt, minister van Financiën, blz. 2286.

APRES-MIDI

SOMMAIRE:

CONGE:

Page 2289.

EXCUSE:

Page 2289.

COMMUNICATIONS:

Page 2289.

1. Cour des comptes.
2. Budgets administratifs.

PROPOSITION ET PROJET DE LOI (Discussion):

Proposition de loi relative aux tribunaux de police.

Discussion générale. — *Orateurs*: MM. Van Belle, rapporteur, Foret, Arts, Erdman, Loones, Lozie, Desmedt, M. Wathelet, Vice-Premier ministre et ministre de la Justice et des Affaires économiques, p. 2290.

Discussion et vote des articles, p. 2299.

Projet de loi modifiant l'article 931 du Code judiciaire et les dispositions relatives aux procédures de divorce.

Discussion générale. — *Orateurs*: M. Lallemand, rapporteur, Mmes Maximus, rapporteuse, Verhoeven, MM. Foret, Van Belle, Erdman, Mme Delcourt-Pêtre, MM. Loones, Desmedt, Vaes, M. Wathelet, Vice-Premier ministre et ministre de la Justice et des Affaires économiques, p. 2314.

Discussion et vote d'articles, p. 2325.

PROPOSITION DE LOI (Dépôt):

Page 2334.

MM. Van Hooland et Appeltans. — Proposition de loi modifiant l'article 50 de la loi électorale communale.

INTERPELLATIONS (Demandes):

Page 2334.

M. Van Hooland au Vice-Premier ministre et ministre des Communications et des Entreprises publiques, au Vice-Premier ministre et ministre de la Justice et des Affaires économiques et au ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique sur « l'augmentation immédiate de la sécurité routière et la réduction efficace et accélérée du nombre des victimes de la route au moyen des contrôles plus nombreux et généralisés de la circulation par la gendarmerie, et la nécessité d'un projet consistant à attaquer de front les accidents de roulage par des contrôles ».

Mme Delcourt-Pêtre au ministre de l'Emploi et du Travail sur « la politique générale de l'emploi ».

NAMIDDAG

INHOUDSOPGAVE:

VERLOF:

Bladzijde 2289.

VERONTSCHULDIGD:

Bladzijde 2289.

MEDEDELINGEN:

Bladzijde 2289.

1. Rekenhof.
2. Administratieve begrotingen.

VOORSTEL EN ONTWERP VAN WET (Beraadslaging):

Voorstel van wet betreffende de politierechtbanken.

Algemene beraadslaging. — *Sprekers*: de heren Van Belle, rapporteur, Foret, Arts, Erdman, Loones, Lozie, Desmedt, de heer Wathelet, Vice-Eerste minister en minister van Justitie en Economische Zaken, blz. 2290.

Beraadslaging en stemming over de artikelen, blz. 2299.

Ontwerp van wet houdende wijziging van artikel 931 van het Gerechtelijk Wetboek en van de bepalingen betreffende de procedures tot echtscheiding.

Algemene beraadslaging. — *Sprekers*: de heer Lallemand, rapporteur, de dames Maximus, rapporteuse, Verhoeven, de heren Foret, Van Belle, Erdman, mevrouw Delcourt-Pêtre, de heren Desmedt, Vaes, de heer Wathelet, Vice-Eerste minister en minister van Justitie en Economische Zaken, blz. 2314.

Beraadslaging en stemming over artikelen, blz. 2325.

VOORSTEL VAN WET (Indiening):

Bladzijde 2334.

De heren Van Hooland en Appeltans. — Voorstel van wet tot wijziging van artikel 50 van de gemeentekieswet.

INTERPELLATIES (Verzoeken):

Bladzijde 2334.

De heer Van Hooland tot de Vice-Eerste minister en minister van Verkeerswezen en Overheidsbedrijven, tot de Vice-Eerste minister en minister van Justitie en Economische Zaken en tot de minister van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken over « de onmiddellijke verhoging van de verkeersveiligheid en de effectieve en versnelde verlaging van het aantal verkeersslachtoffers door meer en veralgemeende controle op het wegverkeer door de rijkswacht en de nood aan een WODCA-project ».

Mevrouw Delcourt-Pêtre tot de minister van Tewerkstelling en Arbeid over « het algemeen werkgelegenheidsbeleid ».

SEANCE DU MATIN — OCHTENDVERGADERING

PRESIDENCE DE M. SWAELEN, PRESIDENT
VOORZITTERSCHAP VAN DE HEER SWAELEN, VOORZITTER

Le procès-verbal de la dernière séance est déposé sur le bureau.

De notulen van de jongste vergadering worden ter tafel gelegd.

La séance est ouverte à 10 h 5 m.

De vergadering wordt geopend om 10 h 5 m.

DEMISSION D'UN SENATEUR ONTSLAG VAN EEN SENATOR

M. le Président. — Par lettre du 6 juin 1994, M. Edgard Hismans, sénateur élu par l'arrondissement de Mons-Soignies, m'a fait savoir qu'il renonce à son mandat à la date du 15 juillet prochain.

Bij brief van 6 juni 1994 heeft de heer Edgard Hismans, senator gekozen door het arrondissement Bergen-Zinnik, mij laten weten dat hij met ingang van 15 juli aanstaande aan zijn mandaat verzaakt.

— Pris pour notification.

Voor kennisgeving aangenomen.

ONTWERP VAN BIJZONDERE WET TOT WIJZIGING VAN DE BIJZONDERE WET VAN 6 JANUARI 1989 OP HET ARBITRAGEHOF

Beraadslaging en stemming over het enig artikel

PROJET DE LOI SPECIALE MODIFIANT LA LOI SPECIALE DU 6 JANVIER 1989 SUR LA COUR D'ARBITRAGE

Discussion et vote de l'article unique

De Voorzitter. — Wij vatten de bespreking aan van het ontwerp van bijzondere wet tot wijziging van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Arbitragehof.

Nous abordons l'examen du projet de loi spéciale modifiant la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour d'arbitrage.

De algemene beraadslaging is geopend.

La discussion générale est ouverte.

De heer Vandenbergh, rapporteur, verwijst naar zijn verslag.

Daar niemand het woord vraagt, is de algemene beraadslaging gesloten.

Personne ne demandant la parole, la discussion générale est close.

L'article unique du projet de loi est ainsi rédigé:

Article unique. A l'article 41 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour d'arbitrage, sont apportées les modifications suivantes:

1° A l'alinéa 1^{er}, les mots «avoir pendant un an au moins exercé la fonction de greffier au Conseil d'Etat, dans une cour ou dans un tribunal» sont remplacés par les mots «avoir exercé

pendant deux ans au moins la fonction de référendaire à la Cour d'arbitrage, d'auditeur adjoint, de référendaire adjoint ou de greffier au Conseil d'Etat, de magistrat ou de greffier dans une cour ou dans un tribunal»;

2° L'alinéa 2 est remplacé par l'alinéa suivant:

«En outre, le candidat d'expression française doit justifier de la connaissance de la langue néerlandaise et le candidat d'expression néerlandaise doit justifier de la connaissance de la langue française en réussissant un des examens prévus aux articles 43quinquies et 53, § 6, de la loi du 15 juin 1935 concernant l'emploi des langues en matière judiciaire et à l'article 73, § 2, alinéa 5, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973.»

Enig artikel. In artikel 41 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Arbitragehof worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° In het eerste lid worden de woorden «ten minste één jaar het ambt van griffier hebben uitgeoefend bij de Raad van State, een hof of een rechtbank» vervangen door de woorden «ten minste gedurende twee jaar het ambt van referendaris bij het Arbitragehof, van adjunct-auditeur, adjunct-referendaris of griffier bij de Raad van State, van magistraat of griffier in een hof of een rechtbank hebben uitgeoefend»;

2° Het tweede lid wordt vervangen door het volgende lid:

«Bovendien moet de Nederlandstalige kandidaat het bewijs leveren van de kennis van het Frans en moet de Franstalige kandidaat het bewijs leveren van de kennis van het Nederlands door het slagen in een van de examens bepaald in de artikelen 43quinquies en 53, § 6, van de wet van 15 juni 1935 op het gebruik der talen in gerechtszaken en in artikel 73, § 2, vijfde lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973.»

— Adopté.

Aangenomen.

De Voorzitter. — We stemmen later over het ontwerp van wet in zijn geheel.

Il sera procédé ultérieurement au vote sur l'ensemble du projet de loi.

ONTWERP VAN WET TOT WIJZIGING VAN DE WET VAN 6 JANUARI 1989 BETREFFENDE DE WEDDEN EN PENSIOENEN VAN DE RECHTERS, DE REFERENDARISSEN EN DE GRIFFIERS VAN HET ARBITRAGEHOF

Algemene beraadslaging en stemming over de artikelen

**PROJET DE LOI MODIFIANT LA LOI DU 6 JANVIER 1989
RELATIVE AUX TRAITEMENTS ET PENSIONS DES
JUGES, DES REFERENDAIRES ET DES GREFFIERS DE LA
COUR D'ARBITRAGE**

Discussion générale et vote des articles

De Voorzitter. — Wij vatten de bespreking aan van het ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 6 januari 1989 betreffende de wedden en pensioenen van de rechters, de referendarissen en de griffiers van het Arbitragehof.

Nous abordons l'examen du projet de loi modifiant la loi du 6 janvier 1989 relative aux traitements et pensions des juges, des référendaires et des greffiers de la Cour d'arbitrage.

De algemene beraadslaging is geopend.

La discussion générale est ouverte.

De heer Vandenbergh, rapporteur, verwijst naar zijn verslag.

Daar niemand het woord vraagt in de algemene beraadslaging verklaar ik ze voor gesloten en bespreken wij de artikelen van het ontwerp van wet.

Personne ne demandant la parole dans la discussion générale, je la déclare close, et nous passons à l'examen des articles du projet de loi.

L'article premier est ainsi rédigé :

Article 1^{er}. L'article 2 de la loi du 6 janvier 1989 relative aux traitements et pensions des juges, des référendaires et des greffiers de la Cour d'arbitrage est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 2. Les greffiers de la Cour d'arbitrage bénéficient du même régime pécuniaire que celui appliqué aux référendaires en vertu de l'article 1^{er}, alinéas 1^{er} et 3. »

Artikel 1. Artikel 2 van de wet van 6 januari 1989 betreffende de wedden en pensioenen van de rechters, de referendarissen en de griffiers van het Arbitragehof wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 2. De griffiers van het Arbitragehof genieten dezelfde bezoldigingsregeling als deze die in artikel 1, eerste en derde lid, van toepassing is verklaard op de referendarissen. »

— Adopté.

Aangenomen.

Art. 2. La présente loi entre en vigueur le 1^{er} janvier 1997.

Art. 2. Deze wet treedt in werking op 1 januari 1997.

— Adopté.

Aangenomen.

De Voorzitter. — We stemmen later over het ontwerp van wet in zijn geheel.

Il sera procédé ultérieurement au vote sur l'ensemble du projet de loi.

**ONTWERP VAN WET TOT WIJZIGING VAN HET
WETBOEK VAN DE INKOMSTENBELASTINGEN 1992,
WAT DE VESTIGING VAN DE PERSONENBELASTING
BETREFT**

Algemene beraadslaging en stemming over de artikelen

**PROJET DE LOI MODIFIANT, EN CE QUI CONCERNE
L'ETABLISSEMENT DE L'IMPOT DES PERSONNES
PHYSIQUES, LE CODE DES IMPOTS SUR LES REVENUS
1992**

Discussion générale et vote des articles

De Voorzitter. — Wij vatten de bespreking aan van het ontwerp van wet tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, wat de vestiging van de personenbelasting betreft.

Nous abordons l'examen du projet de loi modifiant, en ce qui concerne l'établissement de l'impôt des personnes physiques, le Code des impôts sur les revenus 1992.

De algemene beraadslaging is geopend.

La discussion générale est ouverte.

De heer Geens, rapporteur, verwijst naar zijn verslag.

Daar niemand het woord vraagt in de algemene beraadslaging verklaar ik ze voor gesloten en bespreken wij de artikelen van het ontwerp van wet.

Personne ne demandant la parole dans la discussion générale, je la déclare close, et nous passons à l'examen des articles du projet de loi.

L'article premier est ainsi rédigé :

Article premier. A l'article 306 du Code des impôts sur les revenus 1992, remplacé par l'article 17 de la loi du 28 décembre 1992, sont apportées les modifications suivantes :

1^o L'alinéa unique de l'article, qui formera le § 1^{er}, est complété par l'alinéa suivant :

« Ces contribuables sont néanmoins obligés de souscrire une déclaration lorsqu'ils y sont expressément invités par un agent de l'administration des Contributions directes à ce habilité » ;

2^o L'article est complété par les §§ 2 à 4, rédigés comme suit :

« § 2. Aux contribuables qui sont dispensés de l'obligation de déclaration conformément au § 1^{er}, il est envoyé une proposition d'imposition. Cette proposition mentionne la base imposable et l'impôt dû sur celle-ci, ainsi que tous les renseignements et données qui ont été pris en considération.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er} et d'après les modalités et aux conditions qu'il détermine, le Roi peut, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, fixer les cas dans lesquels l'administration ne doit pas envoyer une proposition d'imposition.

§ 3. Lorsque le contribuable marque son désaccord sur la proposition d'imposition, il doit en informer l'administration dans le mois à dater de l'envoi de ladite proposition et motiver son désaccord.

En outre, le contribuable doit communiquer à l'administration, dans le même délai, toute inexactitude ou lacune relevée dans la proposition d'imposition.

§ 4. La proposition d'imposition, complétée par les éléments que le contribuable a signalés dans le délai visé au § 3, vaut déclaration souscrite dans les formes et délais prescrits.

Toutefois, lorsque le contribuable n'a pas respecté l'obligation visée au § 3, alinéa 2, la proposition d'imposition est assimilée à une déclaration inexacte ou incomplète. »

Artikel 1. In artikel 306 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, vervangen door artikel 17 van de wet van 28 december 1992, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o Het enig lid van het artikel, dat § 1 zal vormen, wordt aangevuld met het volgende lid :

« Die belastingplichtigen zijn niettemin verplicht een aangifte te doen wanneer hen dat uitdrukkelijk gevraagd wordt door een daartoe gemachtigd ambtenaar van de administratie der Directe Belastingen » ;

2^o Het artikel wordt aangevuld met de §§ 2 tot 4, luidend als volgt :

« § 2. Aan de belastingplichtigen die overeenkomstig § 1 van aangifteplicht zijn vrijgesteld wordt een voorstel van aanslag toegestuurd. Dit voorstel vermeldt de belastbare grondslag en de daarop verschuldigde belasting, zomede alle inlichtingen en gegevens die in aanmerking zijn genomen.

In afwijking van het eerste lid en volgens de regels en onder de voorwaarden die Hij vaststelt, kan de Koning, bij een in Ministeraad overlegd besluit, de gevallen bepalen waarin de administratie geen voorstel van aanslag moet toesturen.

§ 3. Indien de belastingplichtige niet akkoord gaat met het voorstel van aanslag, dient hij de administratie daarvan binnen de maand na de datum van de verzending van dat voorstel in kennis te stellen met vermelding van zijn motieven.

Bovendien dient de belastingplichtige binnen dezelfde termijn iedere onjuistheid of onvolledigheid van het voorstel van aanslag aan de administratie mede te delen.

§ 4. Het voorstel van aanslag, aangevuld met de gegevens die de belastingplichtige binnen de in § 3 vermelde termijn heeft ter kennis gebracht, heeft dezelfde waarde als een in de voorgescreven vormen en termijnen gedane aangifte.

Indien de belastingplichtige evenwel de in § 3, tweede lid, vermelde verplichting niet heeft nageleefd, wordt het voorstel van aanslag met een onvolledige of onjuiste aangifte gelijkgesteld.

— Adopté.

Aangenomen.

Art. 2. A l'article 308 du même code, sont apportées les modifications suivantes:

1° Le § 3 est remplacé par la disposition suivante:

« § 3. Les contribuables visés au § 1^{er} qui ne sont pas dispensés de l'obligation de déclaration conformément à l'article 306 et qui n'ont pas reçu de formule de déclaration, doivent en réclamer une, au plus tard le 1^{er} juin de l'année dont le millésime désigne l'exercice d'imposition, au service de taxation dont ils dépendent, en précisant, s'il y a lieu, le délai dont ils sont éventuellement en droit de se prévaloir par application du § 2 »;

2° Le § 4 est abrogé.

Art. 2. In artikel 308 van hetzelfde Wetboek worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° Paragraaf 3 wordt vervangen door de volgende bepaling:

« § 3. De in § 1 bedoelde belastingplichtigen die niet overeenkomstig artikel 306 van aangifteplicht zijn vrijgesteld en die geen aangifteformulier hebben ontvangen, moeten bij de aanslagdienst waaronder zij ressorteren uiterlijk op 1 juni van het jaar waarnaar het aanslagjaar wordt genoemd een aangifteformulier aanvragen en, zo zulks nodig is, de termijn vermelden waarop zij in voorkomend geval ingevolge § 2 aanspraak kunnen maken »;

2° Paragraaf 4 wordt opgeheven.

— Adopté.

Aangenomen.

Art. 3. A l'article 311 du même code, les mots « aux articles 308 à 310 » sont remplacés par les mots « aux articles 306 et 308 à 310 ».

Art. 3. In artikel 311 van hetzelfde wetboek worden de woorden « in de artikelen 308 tot 310 » vervangen door de woorden « in de artikelen 306 en 308 tot 310 ».

— Adopté.

Aangenomen.

Art. 4. L'article 339, alinéa 2, du même code, est remplacé par la disposition suivante:

« Lorsque le contribuable est dispensé de l'obligation de déclaration en exécution de l'article 306, l'imposition est établie sur la base des éléments mentionnés dans la proposition d'imposition, celle-ci étant corrigée, le cas échéant, en fonction des remarques du contribuable. »

Art. 4. Artikel 339, tweede lid, van hetzelfde wetboek wordt vervangen door de volgende bepaling:

« Wanneer de belastingplichtige ingevolge artikel 306 van aangifteplicht is vrijgesteld, wordt de aanslag gevestigd op de in het voorstel van aanslag vermelde gegevens, desgevallend verbeterd aan de hand van de opmerkingen van de belastingplichtige. »

— Adopté.

Aangenomen.

Art. 5. L'article 346 du même code est complété par l'alinéa suivant:

« Les alinéas précédents sont également applicables aux revenus et autres éléments qui sont repris dans la proposition d'imposition visée à l'article 306, lorsque ladite proposition d'imposition, complétée par les éléments qui ont été communiqués par le contribuable dans le délai mentionné à l'article 306, § 3, est inexacte ou incomplète ou lorsque l'administration marque son désaccord sur les remarques dont le contribuable lui fait part dans le délai de l'article 306, § 3. »

Art. 5. Artikel 346 van hetzelfde wetboek wordt aangevuld met het volgende lid:

« De vorige leden zijn eveneens van toepassing op de inkomsten en andere gegevens die zijn vermeld in een in artikel 306 bedoeld voorstel van aanslag, wanneer hetzij dat voorstel van aanslag, aangevuld met de gegevens die de belastingplichtige binnen de in artikel 306, § 3, vermelde termijn heeft ter kennis gebracht, onjuist of onvolledig is, hetzij de administratie niet akkoord gaat met de haar binnen de termijn van artikel 306, § 3, ter kennis gebrachte opmerkingen van de belastingplichtige. »

— Adopté.

Aangenomen.

Art. 6. L'article 353, alinéa unique, du même code est complété par l'alinéa suivant:

« Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, le délai fixé à l'article 359 ne peut pas être inférieur à six mois à compter de la date à laquelle la proposition d'imposition visée à l'article 306 est envoyée au contribuable. »

Art. 6. Artikel 353, enig lid, van hetzelfde wetboek wordt aangevuld met het volgende lid:

« In afwijking van het eerste lid mag de in artikel 359 gestelde termijn evenwel niet korter zijn dan zes maanden te rekenen vanaf de datum waarop het in artikel 306 bedoelde voorstel van aanslag aan de belastingplichtige is toegestuurd. »

— Adopté.

Aangenomen.

Art. 7. Les dispositions de la présente loi sont applicables à partir de l'exercice d'imposition 1994.

Art. 7. De bepalingen van deze wet zijn van toepassing vanaf het aanslagjaar 1994.

— Adopté.

Aangenomen.

De Voorzitter. — We stemmen later over het ontwerp van wet in zijn geheel.

Il sera procédé ultérieurement au vote sur l'ensemble du projet de loi.

REGELING VAN DE WERKZAAMHEDEN

ORDRE DES TRAVAUX

De Voorzitter. — Dames en heren, op de agenda staat nu een interpellatie van de heer Goovaerts. De heer Goovaerts is echter nog niet aanwezig. Wellicht heeft hij gedacht dat de bespreking van de drie ontwerpen meer tijd in beslag zou nemen.

Ik stel voor de vergadering gedurende enkele minuten te schorsen om de interpellant de kans te geven zich bij ons teervoegen. (Instemming.)

De vergadering is geschorst.

La séance est suspendue.

— De vergadering wordt geschorst om 10 h 10 m.

La séance est suspendue à 10 h 10 m.

Ze wordt hervat om 10 h 20 m.

Elle est reprise à 10 h 20 m.

De Voorzitter. — De vergadering is hervat.

La séance est reprise.

INTERPELLATIE VAN DE HEER GOOVAERTS TOT DE MINISTER VAN FINANCIËN OVER «DE ROL VAN DE REGERING EN DE OMSTANDIGHEDEN EN DE GEVOLGEN VAN HET AFSPRINGEN VAN HET PRIVATISERINGSPROCES VAN DE NMKN»

INTERPELLATION DE M. GOOVAERTS AU MINISTRE DES FINANCES SUR «LE RÔLE DU GOUVERNEMENT, AINSI QUE LES CIRCONSTANCES ET LES CONSÉQUENCES DE L'ÉCHEC DU PROCESSUS DE PRIVATISATION DE LA SNCI»

De Voorzitter. — Aan de orde is de interpellatie van de heer Goovaerts tot de minister van Financiën over «de rol van de Regering en de omstandigheden en de gevolgen van het afspringen van het privatiseringsproces van de NMKN».

Het woord is aan de interpellant.

De heer Goovaerts (VLD). — Mijnheer de Voorzitter, ik verzoek u mij te willen verontschuldigen voor mijn laattijdige aanwezigheid, die te wijten is aan een technisch probleem. Het is algemeen geweten dat ik altijd stipt op tijd ben. Hierdoor heb ik in de politiek overigens al veel tijd verloren.

Mijn interpellatie zal bondig zijn en zij zal de grond van de zaak behandelen.

Iedereen weet dat er problemen zijn met betrekking tot de verkoop van de NMKN.

In januari 1994 wordt het verkoopsmemorandum, uitgegeven door Cobepa & Lessius, door een tiental financiers gekocht. Op 7 maart doet het gerucht de ronde over een bod van 3 miljard van het Gemeentekrediet en drie regionale investeringsmaatschappijen. Op 25 maart blijven er nog drie kandidaat-overnemers over, waaronder het Gemeentekrediet. Op 29 april blijft het Gemeentekrediet over als enige kandidaat-overnemer. Op 11 mei 1994 deelt de raad van bestuur van het Gemeentekrediet nog vóór de aanvang van de algemene vergadering mee dat uiteindelijk geen definitief bod wordt geformuleerd. Deze beslissing werd wereldkundig gemaakt.

Op deze gang van zaken reageert de Regering als volgt: «De mislukking is niet zo een ramp; er was immers maar voor ongeveer 4 miljard inkomsten voorzien.»

De NMKN beschikt over 820 000 aandelen, waarvan 410 000 in handen zijn van de Staat. De onderneming wacht op een koninklijk besluit dat haar een volwaardig bankstatuut moet geven. Mijn eerste vraag luidt dan ook wanneer dit koninklijk besluit zal worden uitgevaardigd.

De NMKN beheert reeds verschillende jaren verrichtingen van het Fonds voor het uitreden en het aanbouwen van zeeschepen, aanvankelijk voor rekening van de Staat, later voor het Vlaamse Gewest. Eind 1992 draagt het Vlaamse Gewest schuldverdragen over naar de NV Gimvindus. Omdat deze NV over voldoende werkmiddelen wenste te beschikken, ging de NMKN over tot het afkopen en herfinancieren van sommige van deze verdragen. Zo werd een aanzienlijk bedrag verschoven van de portefeuille beheerd voor rekening van de overheid, die daardoor in 1993 daalde van 48,8 naar 29,9 miljard frank, naar de portefeuille kredieten door de NMKN gefinancierd voor eigen rekening. De risico's ervan worden deels door de NMKN en deels door de andere kredietinstellingen gedragen.

Graag vernam ik van de minister voor hoeveel vorderingen de NMKN van Gimvindus heeft overgekocht. Hoe groot zijn de risico's daarvan? Zijn daar ook dossiers bij met een mogelijk slechte afloop? Welke zijn de andere instellingen die het risico mee zouden helpen dragen? De vraag rijst of die transactie voor het

Gemeentekrediet niet de reden is geweest om van de overname af te zien. Het Gemeentekrediet heeft hiervoor immers nog steeds geen precieze reden gegeven.

Ik besluit mijn interpellatie met een derde vraag. In de toekomst zou er meer duidelijkheid moeten komen over alle privatiseringsdossiers en in het bijzonder over het dossier van de NMKN. Graag vernam ik dan ook van de Regering welke intenties zij op dit gebied heeft. Zijn er op het ogenblik andere kandidaat-overnemers? Met andere woorden, wat gebeurt er met de NMKN?

De Voorzitter. — Het woord is aan minister Maystadt.

De heer Maystadt, minister van Financiën. — Mijnheer de Voorzitter, bij koninklijk besluit van 8 oktober 1992 heeft de federale Regering een Commissie voor de evaluatie van de activa van het rijk opgericht, «de Commissie-Henrion», genoemd naar haar voorzitter, minister van Staat Robert Henrion. Deze commissie is belast onder meer met de verkoop van de staatsparticipatie van de NMKN.

In juli 1993 heeft de Commissie-Henrion geopteerd voor een openbare procedure voor de verkoop van deze staatsparticipatie, met *selling memorandum*. Zij heeft experts aangewezen om haar te assisteren bij deze procedure. Het *selling memorandum* werd door de experts in de herfst voorbereid en in december 1993 werd het ter beschikking gesteld van een elftal kandidaat-kopers in binnen- en buitenland, mits het ondertekenen van een confidentialiteitsverklaring.

Op 25 februari 1994 heeft de commissie drie indicatieve biedingen ontvangen. Na onderzoek ervan werd beslist een dataroom ter beschikking te stellen van de kandidaten zodat zij een definitief bod zouden doen. Twee van de drie kandidaten hebben de commissie toen echter laten weten om redenen eigen aan hun strategie niet van deze mogelijkheid gebruik te willen maken. Tenslotte heeft ook het Gemeentekrediet afgehaakt, omdat de NMKN niet langer paste in haar strategie. Volgens het Gemeentekrediet zou de samenwerking met de NMKN niet de verhoopde synergieën tot stand brengen. Alle kandidaten hebben er evenwel op gewezen dat hun beslissing hoegenaamd niets te maken heeft met de waardering van de portefeuille van de NMKN, de waarde van de instelling of de inzet van het personeel en de agentschappen. Gedurende de gehele procedure heeft de Commissie-Henrion de raad van bestuur van de NMKN regelmatig ingelicht over de stand van zaken en hebben de financiële adviseurs van de commissie met de directie van de NMKN overleg gepleegd.

De Commissie-Henrion heeft ervoor geopteerd om van bij het begin de verkoopprocedure open te stellen voor alle mogelijke kandidaten. Na de publicatie in een aantal binnenlandse en buitenlandse financiële kranten en tijdschriften van de mogelijkheid tot overname hebben elf potentiële kandidaten uit binnen- en buitenland belangstelling getoond voor de NMKN en zich het *selling memorandum* met informatie over de instelling aangeschaft. De Commissie-Henrion heeft met de hulp van twee financiële adviseurs bij de voorbereiding van de verkoop de regels van de transparantie en de gelijke behandeling van de kandidaten nauwlettend nageleefd. Het is dus volkomen onjuist te beweren dat de procedure ondoorzichtig zou zijn geweest.

Is de procedure open en transparant, dan betekent dit nog niet dat alle confidentiële informatie op de markt moet worden gebracht. Het principe bij de verkoop van de activa is immers de vertrouwelijkheid van de door de procedure verworven informatie om de belangen van de Staat en de instelling te vrijwaren. Overigens hebben bijna alle kandidaat-bieders de Commissie-Henrion uitdrukkelijk gevraagd noch hun identiteit, noch hun interesses, bekend te maken. Teneinde toekomstige privatiseringen niet in diskrediet te brengen, kan ik moeilijk anders dan deze rechtmatige afspraken naleven. Ik zal dan ook geen commentaar verstrekken omtrent de identiteit en de inhoud van de individuele interesses van de kandidaten. Ik stel enkel vast dat slechts één kandidaat, die zich wel wou bekendmaken, dit op eigen initiatief heeft gedaan.

Wel heeft de Commissie-Henrion, in overleg met de voorzitter van de NMKN en de voorzitter van de Commissie van het bank- en financieelwezen, onmiddellijk alle beursgevoelige informatie

onverwijld bekendgemaakt aan het publiek, teneinde misbruik van voorkennis te vermijden en de minderheidsaandeelhouders volledig in te lichten over de stand van zaken in de openbare procedure. Om die reden werden de beslissingen van de kandidaat-bieders dan ook onmiddellijk meegedeeld aan het publiek.

De heer Mouton, ondervoorzitter, treedt als voorzitter op

De cel, die in de Commissie voor het bank- en financiewezen toeziet op de monitoring van de aandelenkoersen en mogelijk misbruik van voorkennis, heeft ook de koers van het NMKN-aandeel nauwlettend gevolgd. Volgens ingewonnen inlichtingen zijn er blijkbaar geen problemen geweest. De evolutie van de koers van het aandeel van een genoteerde vennootschap kan weliswaar van dag tot dag schommelen. Uiteraard beïnvloedt de informatie die op een bepaalde dag kenbaar is geworden het aandeel in opwaartse of neerwaartse zin.

Mijnheer Goovaerts, ter informatie kan ik u meedelen dat de gemiddelde koers voor de maand januari 1994 8 866 frank bedroeg, voor februari 9 126 frank, voor maart 8 589 frank, voor april 8 459 frank en voor de maand mei 7 290 frank.

Het gemiddelde voor het jaar 1993 bedroeg circa 6 700 frank, voor 1992 4 579 frank en voor 1991 4 691 frank.

Uit voormelde cijfers vallen evenwel weinig conclusies te trekken, daar ook rekening moet worden gehouden met de beperkte liquiditeit van het NMKN-aandeel en het vrij beperkt volume van de transacties.

Voorts werden de kandidaten erover ingelicht, via het *selling memorandum*, dat de wet van 2 maart 1989 op de openbaarmaking van belangrijke deelnemingen in ter beurze genoteerde vennootschappen en tot reglementering van openbare overname aanbiedingen, evenals het koninklijk besluit van 8 november 1989, van toepassing zijn. De Commissie voor het bank- en financiewezen heeft de opdracht toe te zien op de naleving van deze reglementering, dit ter bescherming van de aandeelhouders van de vennootschap. Vanzelfsprekend zijn deze reglementeringen ook van toepassing in het geval van een overname van de NMKN.

Met betrekking tot Gimvindus kan ik het volgende preciseren. De NMKN beheert in het kader van het Fonds voor het scheepskrediet kredieten voor rekening van de overheid die hiervoor middelen ter beschikking stelt. Het Fonds voor het scheepskrediet werd op 1 januari 1993 overgedragen aan de Gewesten. Het Vlaamse Gewest vertrouwdde het beheer ervan toe aan Gimvindus, een dochtervennootschap van de Gewestelijke Investeringsmaatschappij voor Vlaanderen. De NMKN loopt hierbij geen enkel risico aangezien zij alleen instaat voor de uitvoering van de kredietbeslissingen. De door de NMKN ontvangen interestbetalingen en aflossingen worden aan Gimvindus doorgestort. De NMKN ontvangt hiervoor een jaarlijkse commissie.

De Commissie-Henrion heeft de wettelijke mogelijkheid zich te laten bijstaan door experts en onderhandelt over de vergoeding van haar adviseurs. Ik bevestig dat er volstrekt geen buitensporige kosten moeten worden betaald aan de financiële adviseurs van de Commissie-Henrion, integendeel. De overeenkomst die met de financiële adviseurs Cobepa & Lessius op 17 juni 1993 werd gesloten, voorziet in de betaling van een forfaitaire vergoeding van 300 000 frank per maand, en de betaling van een *successfee* in geval van een effectieve verkoop. In elk geval dient geen *successfee* te worden betaald, daar geen enkele kandidaat een definitief bod heeft uitgebracht. De forfaitaire vergoeding die verschuldigd is — wat ook het resultaat is van de procedure — zal maximaal 3 600 000 frank bedragen, daar op 17 juni 1994 de overeenkomst automatisch afloopt. De verkoop van het *selling memorandum* heeft 5 500 000 frank opgebracht. Bijgevolg is er een positief saldo van 1,9 miljoen frank.

Op het vlak van de begrotingsinkomsten voor 1994 betekent het stopzetten van de openbare verkoopprocedure van de staatsparticipatie in de NMKN niet dat van de verkoop wordt afgezien. Zelfs als een verkoop niet wordt verwezenlijkt tijdens het huidige

begrotingsjaar, is dit geen onoverkomelijk probleem. De gunstige evolutie in de fiscale ontvangsten heeft immers de algemene begrotingsinkomsten in belangrijke mate positief gewijzigd.

Hoewel op voorstel van de Commissie-Henrion de openbare procedure als beëindigd kan worden beschouwd, blijft de staatsparticipatie in de NMKN te koop, zonder dat een precieze einddatum wordt vooropgesteld. De criteria blijven onder andere de prijs, de middelen om de transactie te financieren, de voorwaarden verbonden aan een bod, de strategie inzake de financiële produkten, het distributienet en de sociale politiek van de kandidaat-koper.

Het ligt voor de hand dat enkel de aandeelhouder beslist aan wie zijn participatie wordt verkocht. Deze regel geldt ook in geval van overname door privé-ondernemingen. Een en ander betekent geenszins dat de procedure niet in overleg blijft geschieden met de raad van bestuur van de NMKN.

De NMKN werkt thans zelf een strategie uit op middellange termijn, die erop gericht is de rendabiliteit en de produktiviteit te verhogen, de automatisering uit te breiden, de relatie met de agentschappen opnieuw te bekijken en de mogelijkheden die de NMKN gekregen heeft op grond van de wet van 27 december 1993 te benutten. Door die recente wetswijziging heeft de NMKN immers de mogelijkheid gekregen alle bankverrichtingen te verrichten.

Op voorstel van de Commissie-Henrion overweegt de Regering het wettelijk statuut van de instelling verder te hervormen en de NMKN om te vormen tot een NV, overeenkomstig de wettelijke voorschriften van de wet van 22 maart 1993 op het statuut en het toezicht op de kredietinstellingen. Het gaat hierbij onder meer om de samenstelling van de raad van bestuur en van het directiecomité. Tevens kunnen nog andere hervormingen wenselijk zijn in het kader van een efficiënt en zuinig beleid. Over dit alles zal ik de Regering binnenkort voorstellen voorleggen. (*Applaus.*)

De Voorzitter. — Het woord is aan de interpellant.

De heer Goovaerts (VLD). — Mijnheer de Voorzitter, ik dank de minister voor zijn omstandig antwoord. Hij antwoordde zelfs op een aantal vragen die ik niet expliciet had gesteld, maar die elementen zijn wel zeer nuttig.

Ik stel vast dat de NMKN in de toekomst een groot deel van haar lot zelf in handen zal kunnen nemen. Dat is goed nieuws. Ik vind het evenwel spijtig dat het Gemeentekrediet een paar minuten vóór het begin van zijn algemene vergadering moest vaststellen dat er geen synergie kon worden ingeroepen. De uitleg van de minister met betrekking tot de bedragen die aan Gimvindus zijn gestort, geeft mij echter de zekerheid dat de operatie regelmatig is verlopen. De vrees dat eventuele schulden bij de NMKN bij een verdere privatisering de toekomst van dat bedrijf in gevaar zouden kunnen brengen is dus niet gegrond.

De Voorzitter. — Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

Dames en heren, onze agenda voor vanochtend is afgewerkt.

Notre ordre du jour de ce matin est ainsi épuisé.

De Senaat vergadert opnieuw vanmiddag om 15 uur.

Le Sénat se réunira cet après-midi à 15 heures.

De vergadering is gesloten.

La séance est levée.

(De vergadering wordt gesloten om 10 h 40 m.)

(La séance est levée à 10 h 40 m.)

2288